

Gemeinde STILFS
Autonome Provinz Bozen – Südtirol



Comune di STELVIO
Provincia Autonoma di Bolzano – Alto Adige

Beschlussniederschrift des Gemeindeausschusses

Verbale di deliberazione della Giunta Comunale

Sitzung vom Seduta del
10.06.2026

Uhr - Ore
17:00

Im üblichen Sitzungssaal der Gemeinde, nach Erfüllen der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino – Südtirol sowie in der Gemeindegatzung enthaltenen Formvorschriften, wurden für heute die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Nella solita sala delle riunioni del Comune, previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice Degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino – Alto Adige nonché dallo Statuto Comunale, vennero per oggi convocati i componenti di questa giunta comunale.

Anwesend sind:

Presenti sono:

			entschuldigt abwesend assente giustificato	unentschuldigt abwesend assente ingiustificato
Brenner Fabian	Gemeindereferent	Assessore		
Grutsch Lisa	Gemeindereferentin	Assessore		
Knoll Christian Peter	Bürgermeister-Stellv.	Vicesindaco		
Marseiler Samuel	Bürgermeister	Sindaco		
Wallnöfer Karin Helga	Gemeindereferentin	Assessore		

Seinen Beistand leistet der Gemeindegsekretär

Assiste il Segretario comunale

Dr. Thoma Ludwig

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit,
übernimmt Herr

Constatato che il numero degli intervenuti é
sufficiente per la legalità dell'adunanza, il signor

Marseiler Samuel

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den
Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

nella sua qualità di Sindaco ne assume la
presidenza e dichiara aperta la seduta.

Der Gemeindeausschuss behandelt folgenden

La Giunta Comunale passa alla trattazione del
seguinte

G E G E N S T A N D

Liquidierung des Mitgliedsbeitrages an die
Bezirksgemeinschaft Vinschgau für das Jahr 2026.

O G G E T T O

Liquidazione della quota sociale a favore della
Comunità Comprensoriale Val Venosta per l'anno
2026.

Liquidierung des Mitgliedsbeitrages an die Bezirksgemeinschaft Vinschgau für das Jahr 2026.

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Vorausgeschickt, dass diese Gemeinde Mitglied der Bezirksgemeinschaft Vinschgau mit Sitz in 39028 Schlanders, Hauptstraße Nr. 134, ist;

festgestellt, dass laut Schreiben der Bezirksgemeinschaft Vinschgau vom 03.06.2026 (eingegangen unter Prot. Nr. 6675) für das Jahr 2026 ein Mitgliedsbeitrag in Höhe von € 1.785,00 geschuldet ist;

für notwendig erachtet, zum jetzigen Zeitpunkt den geschuldeten Beitrag zu liquidieren;

Nach Einsichtnahme in die geltenden Regionalgesetze über die Gemeindeordnung und in die Gemeindegatzung;

Diese Maßnahme stützt sich auf das beiliegende fachliche Gutachten gemäß Art. 185 und Art. 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino – Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2, mit dem elektronischen Fingerabdruck crzb1fQLM7aLD28DWWywhni0L99II5YcBXcaw gpM0/k=

Diese Maßnahme stützt sich auf das beiliegende buchhalterische Gutachten gemäß Art. 185 und Art. 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino – Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2, mit dem elektronischen Fingerabdruck fyHHjvh41YnghKrh2jBVTgUFTsgv3ccAfpFN+eE pj+U=

Mit Stimmeneinhelligkeit bei 5 Anwesenden

beschliesst

- 1) Den geschuldeten Mitgliedsbeitrag für das Jahr 2026 in Höhe von € 1.785,00 zu Gunsten der Bezirksgemeinschaft Vinschgau mit Sitz in Schlanders, Hauptstraße Nr. 134, zu liquidieren.
- 2) Die Zahlung des geschuldeten Betrages über das Bankkontokorrent der Bezirksgemeinschaft (IBAN: IT 39 M 06045 11619 00000005214) bei der Südtiroler Sparkasse Bozen, vorzunehmen.
- 3) Die Ausgabe von Euro 1.785,00 wird wie folgt angelastet:

Liquidazione della quota sociale a favore della Comunità Comprensoriale Val Venosta per l'anno 2026.

LA GIUNTA COMUNALE

Premesso che il Comune di Stelvio è associato alla Comunità Comprensoriale Val Venosta con sede a 39028 Silandro, Via Principale n° 134;

accennato che in base alla lettera della Comunità comprensoriale Val Venosta del 03.06.2026 (n° prot. d'entrata 6675), questo Comune deve un contributo sociale per l'anno 2026 nella misura di € 1.785,00;

ritenuto necessario di provvedere ora alla liquidazione dell'importo dovuto;

Viste le vigenti leggi Regionali sull'Ordinamento dei Comuni nonché lo Statuto Comunale;

Questo provvedimento si fonda sul allegato parere tecnico ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino – Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2, con impronta digitale crzb1fQLM7aLD28DWWywhni0L99II5YcBXcaw gpM0/k=

Questo provvedimento si fonda sul allegato parere contabile ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino – Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2, con impronta digitale fyHHjvh41YnghKrh2jBVTgUFTsgv3ccAfpFN+eE pj+U=

Ad unanimità dei voti su 5 presenti

delibera

- 1) Di liquidare a favore della Comunità comprensoriale Val Venosta con sede a Silandro, Via Principale n° 134, la quota sociale per l'anno 2026 nella misura di € 1.785,00.
- 2) Di versare l'importo di cui sopra sul conto corrente della Comunità comprensoriale (IBAN: IT 39 M 06045 11619 00000005214) presso la Cassa di Risparmio per la Provincia di Bolzano.
- 3) La spesa di Euro 1.785,00 viene imputata come segue:

Betrag importo	Kapitel Capitolo	Wortlaut - Beschr. Kostenstelle Voce - desc. Centro costi	Fälligkeit scadenza
S 1.785,00 €	01111.03.29900 - 11100	Sonstige Dienste - Allgemeine Verwaltung Altri servizi - Altri servizi generali	2026

Hinweise:

Jeder Bürger kann gegen die Beschlüsse dieses Organes während des Zeitraumes der Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindeausschuss erheben. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit kann beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof Bozen Rekurs eingebracht werden;

Sofern nicht anderweitig verfügt werden die Beschlüsse zehn Tage nach dem Beginn ihrer Veröffentlichung vollstreckbar;

avvertenze:

Ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione, presentare alla Giunta Comunale opposizione avverso le deliberazioni di questo organo. Entro 60 giorni dell'esecutività della presente può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano;

Salvo specifiche disposizioni le deliberazioni diventano esecutive dopo il decimo giorno dall'inizio della loro pubblicazione;

Gelesen, genehmigt und gefertigt

Letto, confermato e approvato

DER VORSITZENDE –
IL PRESIDENTE

DER GEMEINDESEKRETÄR
IL SEGRETARIO COMUNALE

MARSEILER SAMUEL

DR. THOMA LUDWIG

DIGITAL SIGNIERTES DOKUMENT – DOCUMENTO FIRMATO TRAMITE FIRMA DIGITALE